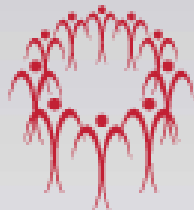




Décision à l'égard du Programme de financement des participants de la CCSN

Renouvellement du permis d'exploitation de la centrale
nucléaire de Pickering



PFP

Programme de financement
des participants

Mars 2018



Le 29 septembre 2017, la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) a annoncé qu'elle offrait jusqu'à 100 000 \$, dans le cadre de son Programme de financement des participants (PFP), afin d'aider les membres du public, les Autochtones et d'autres parties intéressées à participer à l'examen de la demande de permis et au processus d'audience publique de la Commission concernant le renouvellement, pour une période de 10 ans, du permis d'exploitation d'Ontario Power Generation (OPG) pour la centrale nucléaire de Pickering. La date limite pour soumettre une demande d'aide financière à la CCSN était le 1^{er} décembre 2017.

Contexte

La CCSN a rendu disponible une aide financière pour :

- faciliter la communication de renseignements nouveaux, distincts et précieux à la Commission au moyen d'interventions éclairées et relatives au sujet à l'étude
- aider les parties intéressées à participer à l'examen de la demande de permis et au processus d'audience publique de la Commission pour le renouvellement du permis d'exploitation d'OPG pour la centrale nucléaire de Pickering.

Un comité d'examen de l'aide financière (CEAF) indépendant de la CCSN a été formé pour examiner les demandes d'aide reçues par l'administrateur du PFP de la CCSN, et pour formuler des recommandations à la CCSN sur l'allocation d'un montant maximal de 100 000 \$ aux demandeurs admissibles.

Les membres du CEAF étaient :

- Paul Scott, directeur régional à la retraite du bureau de Vancouver de l'Agence canadienne d'évaluation environnementale
- Bruce Young, directeur à la retraite de l'Agence canadienne d'évaluation environnementale
- Steve Burgess, directeur à la retraite de l'Agence canadienne d'évaluation environnementale

Le CEAF a examiné les 12 demandes d'aide financière reçues par la CCSN, dont le montant total s'élevait à 240 484,62 \$.

Admissibilité et critères relatifs au financement

Pour obtenir des renseignements supplémentaires sur le financement des participants et ses modalités, y compris des détails sur l'admissibilité et les critères de financement, veuillez lire le [*Guide du Programme de financement des participants*](#).

Décision à l'égard du Programme de financement des participants de la CCSN

La CCSN a étudié attentivement les recommandations que le CEAF a formulées au sujet de l'allocation d'une aide financière aux participants concernant le renouvellement du permis d'exploitation d'OPG pour la centrale nucléaire de Pickering, et a approuvé le remboursement d'un montant maximal de 112 962,35 \$ pour les bénéficiaires suivants :

Demandeur	Montant maximal du financement disponible
Jerry Cuttler	6 130,00 \$
Paul Sedran	750,00 \$
Association canadienne du droit de l'environnement	14 574,00 \$
Ontario Clean Air Alliance	17 560,00 \$
Women in Nuclear	6 750,00 \$
Durham Nuclear Awareness	8 684,00 \$
Northwatch	14 907,55 \$
Lake Ontario Waterkeeper	15 500,00 \$
Bande des Mohawks de la baie de Quinte	12 777,42 \$
Première Nation des Mississaugas de Scugog Island pour les Premières Nations visées par les Traités Williams	15 329,38 \$
Total	112 962,35 \$

Renseignements supplémentaires

Siobhan Arnott

Administrateur du Programme de financement des participants de la CCSN

Tél. : 613-943-9426

Courriel : cns.c.pfp.ccsn@canada.ca